

Si Vd. sufre es por=

que quiere

Rumáticos, Gotosos, y todos los que sufren de dolores, cualquier clase que fueran: del pecho, pulmón y del costado; contusiones, recaladuras, calambres, golpes, etc., etc., recurran al

CUMBAY

Se vende en todas las farmacias de la República

Depósito general: DROGUERIA DEL NORTE Charcas 1228, Buenos Aires.

Canay, cuyas palabras, perfectamente medulladas, fueron mercedadamente tomadas en cuenta.

Por último, el compañero Pascali, que una vibrante arenga que resumió los discursos anteriores, tuvo conceptos y frases entusiastas para poner de manifiesto la nefasta obra del partido conservador, basando la constitución en llamado para que todos los ciudadanos conscientes, socialistas o no, votaran por la intervención nacional.

Se terminó a las 12 de la noche, en medio de entusiastas hurraas al Partido Socialista.

QUILMES, 31 — El Centro Socialista de esta ha fijado manifiestos por toda la ciudad invitando al pueblo a votar mañana por la intervención nacional.

FEDERACION SOCIALISTA

La junta ejecutiva de la Federación Socialista no ha desistido de que durante el día de hoy atenderá todos los reclamos, noticias y pedidos relacionados con las elecciones, en el salón de la Unión Telefónica número 4743, (Unión Telefónica número 4784, Juneau).

El señor Carlos Tolosa, estará también una comisión para idénticos fines.

LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO

El lunes 26 pudo varios obreros se en-

contraban trabajando en la obra en construcción. Monteaquedo entre Uspallata y Tupungato, propiedad de la curtiduría "La Arca".

Dichos obreros se ocupaban en levantar unos tirantes de acero por medio de un guinche, cuando de pronto se rompió el gancho de éste, cayendo los tirantes sobre los obreros.

Cinco obreros resultaron heridos, siendo atendidos por la asistencia pública. Según se dice, uno de ellos resultó muerto y otro herido gravemente.

Los obreros habitaban en las casillas de Patricia 1052, mientras trabajaba la obra de Ercilia Ramonovski, italiana, de 18 años de edad, introdujo la mano izquierda en uno de los máquines de la obra.

El mayor a hospital. Fue llevada para su curación al hospital Argerich.

Además entiendo, señor presidente, que podría hacersu un agregado al proyecto que viene en revisión al honorario \$2.000.

La mayor parte de las leyes modernas, de reciente data, que disponen la forma de indemnización en los casos de infortunio del trabajo, han adoptado sistema distinto que el que se admitió en el proyecto de nuestra consideración. En tales leyes se agrega una suma fija como indemnización a las víctimas del trabajo, la mayor parte de las leyes recientes determinan que deben ser pagados a las víctimas o a sus familiares mensual o anual, es decir, una renta, de modo que en una forma permanente, las familias de las víctimas tengan asegurada su subsistencia.

No entrará en consideraciones sobre este punto, porque sería demostrar la san-

ción de esta ley, introduciendo un sistema distinto al propuesto por el poder ejecutivo; pero si me permitiré hacer una observación respecto del procedimiento a seguirse para entregar la cantidad deter-

EL PASO

Jayer en el Senado

PRACCIÓN — LA CATASTROFE DEL DE SEGUROS DEL P. E. — DIS- TALE IBERLUCA.

Los sueldos de la administración

Presidente.— Se va a tratar el proyecto de ley tendiente en revisión de la cámara de diputados sobre los salarios que se han invertido fondos para el pago de sueldos de administración correspondientes al mes de marzo.

Miñistro de hacienda.— Pido la palabra brevemente. El P. E. entiende que es repugnante para la seriedad de las instituciones tener a quienes solicitan fondos del tesoro del año. Pero en vista de las necesidades por que atraviesa la administración se ve obligado a pedir los fondos necesarios para abonar sus sueldos, dejando expresa constancia de que no ha querido pedir

minada por este proyecto de ley a las familias de las víctimas. Al respecto no conozco, señor presidente, las intenciones del poder ejecutivo, pero si yo quisiera, de acuerdo con nuestras leyes, habría que recurrir ante los tribunales para que éstos determinaran cuáles serían los familiares que deberían percibir la indemnización.

Ahora bien; yo creo que este procedimiento judicial podría prestarse a graves inconvenientes y a grandes gastos, lo cual es algo que no conviene al país. En consecuencia, como puede remediar el honorario senado introduciendo una pequeña modificación a este proyecto, yo haré una modificación que me permitirá indicar esa suma.

Otro que para evitar estos inconvenientes, yo pediría autorización por la ley al honorable el honorable congreso, al poder ejecutivo, para que entregara a las familias de las víctimas, la indemnización por simple vía administrativa, esto es sin qué hubiera necesidad de una declaratoria de herederos. En este sentido propongo este artículo del segundo artículo 30. "Autorízase al poder ejecutivo para hacer entrega a las familias de las víctimas de la indemnización determinada en esta ley, por ARRA..."

—El senador Maciá pidió la palabra para atacar al P. E. y la falta de cumplimiento de la misión del congreso. Dijo que

acompañarla con su voto el proyecto le tiene en cuenta las necesidades de los empleados.

—Se votó resultando por la afirmativa.

Indemnización por las víctimas de la Revolución del Riachuelo.

El secretario Ocampo dió lectura nuevamente al proyecto de seguro del R. 3, leyendo en revisión de la cámara de diputados, por el cual se indemniza a las familias de las víctimas de la catástrofe del Riachuelo, el cual dimos a conocer días pasados.

Presidente.— Está en discusión en general.

Discurso del senador Del Valle Iherucrea

Del Valle Iherucrea. Pido la palabra. He mirado con profunda simpatía, señor presidente, la conducta del poder ejecutivo en este desgraciado suceso, que ha conmovido las fibras de los corazones de todos los habitantes de nuestro país, he mirado con profunda simpatía semejante conducta, porque me ha revelado el estado de ánimo de la conciencia colectiva en el presente momento histórico de la república. Ha demostrado el sentimiento doloroso que determinó el accidente de los talleres del ministerio de obediencia a las órdenes de la patria, una solidaridad estrecha entre todos los habitantes del mismo, solidaridad que

ma, admitiendo el pensamiento y el elemento de la vida, el poder del espíritu, creamos realizado una obra de humanidad, una obra de solidaridad, comprendiendo que en los presentes momentos por el dolor del Riachuelo, ante estos sucesos dolorosos, desaparecen todos los prejuicios y todos los sentimientos de clase. En sucesos dolorosos como éste, todos los hombres, todos los habitantes del país, no deben tener sino un pensamiento: acudir en socorro del desgraciado; acudir en defensa de las familias de las víctimas, de las familias de los desgraciados, debe manifestarse ese sentimiento, este desinteresado amor que hoy en las organizaciones sociales y que equivale al sentimiento de la granación universal, surge los cuerpos celestes; el sentimiento de la solidaridad humana, que nos hace unir a los habitantes del país en la vida, ante el dolor, ante la muerte.

He terminado.

La votación.

Se votó en general sin otras mayores observaciones.

Se aprobaron, en seguida en particular los artículos 1.º, 2.º y 3.º.

Se votó el artículo 3.º, propuesto por el senador Del Valle Iherucrea, por el cual se hace entrega del dinero por simple vía de crédito, resultando afirmativa por unanimidad.

El senador Guizáiz presuio un artículo 4.º, por el cual se acuerda un subsidio de

na llegado en este instante hasta los poderes públicos para interesarlos en el sentido de preocuparse de la situación depreciable en que han quedado las familias de las víctimas. Es por estas razones, señores, que me permito hacer presente a V. E. 20,000 pesos a la viuda e hijos menores del causante de los talleres del ministerio de obras públicas, don Salomón Villegas, que pereció en la catástrofe.

El senador Del Valle Iberlucea recordó

fíor presidente, que yo votaré en favor
 del proyecto que viene en revisión a esta
 honorable cámara.
 Lamento solamente que este desgra-
 ciado suceso haya tomado desprevenida
 a nuestra legislación. En verdad, señor,
 el señor Gullizáiz se equivocó al ir a
 otro país exige la promulgación de una
 legislación protectora de los trabajadores,
 para evitar, en cuanto sea humanamente
 posible, que obreros solventes como este,
 que preocupa ahora la atención de la
 honorable cámara.
 Es necesario dictar una ley, como la
 habla promulgado el poder ejecutivo en
 1904, que rijá íntegramente las relaciones
 entre el capital y el trabajo; una ley que,
 ante todo, determine las condiciones de
 higiene y de seguridad en las fábricas y
 talleres. Es, mejor sea materia de orden
 social, como en medicina, prevenir que cu-
 ramos el mal después de haberlo padeci-
 do. Con respecto a las circunstancias que
 determinarán el accidente en los talleres
 del ministerio de obras públicas; pero me
 parece que el señor Gullizáiz no ha fijado
 condiciones de seguridad que acomoda a
 la profesión del hombre, tal vez hubiera sido
 que esta cámara de diputados se había
 presentado un proyecto especial, y propu-
 so, para el caso que se realizase la me-
 ncion Gullizáiz, que se pusiera un artículo
 por el cual se acuerda una pensión gra-
 tiable de 250 pesos mensuales durante diez
 años.
 Se puso a votación la moción Gullizáiz,
 resultando afirmativa.
 El artículo 66 era de orden.
 El proyecto de ley en segunda revisión a
 la cámara de diputados.
 Acto continuo el senado pasó a sesión
 secreta. Sin más que oírse al P. E.
 para el nombramiento de dos jueces

DIPUTADOS

La traza de blancos.

PROYECTO DEL DIPUTADO FALACIOSO

En una de las primeras sesiones que ce-
 lebró la cámara de diputados, el doctor
 Alfredo L. Ramírez presentará y fundará
 el siguiente proyecto:
 "Será castigado cualquiera que cono-
 sca que, sustituya o substituya a una mujer,

Pidan Extracto de Malta "Quilmes"



EXCEPCIONAL VENTA PARTICULAR de TIERRAS

En Avellaneda - "Villa Domínico"

a cien metros del Tranvía "Buenos Aires y Quilmes"—300 lotes, bien ubicados, desde \$ 12 por mes.—30 casitas, también por mensualidades. — Único desembolso: UNA SOLA CUOTA. — Sin comisión. — Sin interés.

UN MILLON DE LADRILLOS GRATIS

TITULOS PERFECTOS

La venta se efectúa sobre los mismos terrenos, los Domingos 9 y 15 y desde hoy en nuestra oficina principal, Vientes 1900.

PARA VISITAR LOS TERRENOS

Los interesados tomarán el Tranvía Biotric en el Puente de Barracas y bajarán en la ESTACION DOMINICO donde habrá un empleado que facilitará datos o pueden pasar por nuestra oficina, Vientes 1900, que los acompañaremos a los mismos.

CUPON DE PEDIDO

Sres. A. Fiorito y Hnos.

Sírvanse remitir planos, datos y boletos gratis de Tranvías de los 200 lotes de terreno que Vds. venden en "VILLA DOMINICO".

Nombre
Domicilio
Pueblo o Ciudad

A. Fiorito y Hnos.

Vendedores—Propietarios

Teatros y cinematógrafos

COLISTO — Gran compañía lírica italiana. Director de orquesta: Gino Marinuzzi.

NACIONAL — (Corrientes) — Compañía dramática nacional de Jerónimo Podestá.

TEATRO OLIMPO — Compañía israelita, en la que figura el primer actor Mauricio Moscovitch.

VICTORIA — Compañía cómico-dramática, española Plana-Llano.

NACIONAL (Norte) — Compañía dramática española de Juan Domenech.

NUOVO — Compañía dramática nacional de Pablo Podestá.

BUENOS AIRES — Compañía dramática italiana de Mimí Azucena Lleras.

ARGENTINO — Compañía lírica nacional de Florencio Parravicini.

CASINO — Maqué entre Corrientes y Corrientes. — Entradas desde \$ 1.50.

PARQUE JAPONES — Calle de Paseo de Julio. Centro de diversiones. — Pecos: de tarde y opción a una atracción; teatro, \$ 0.50. De noche, entrada y opción a dos diversiones, \$ 1.

CINEMA "PATRIA" — Corrientes 3553. Dos funciones diarias. Proyección luminosa, fila y clara.

GRAN BIORATO LAVALLÉ — Lavallé 321. — A las 1.30 y a las 8.30 p. m.

PALACE THEATRE — Corrientes 751. — Platea, \$ 1.20.

GRAN CINE "PALAZO DEL OCEANO" — Rivadavia 2970. — Todos los días estrenos.

BIORATO LIBERTAD — Libertad 444.

SKATING RING LAIGLON — Laiglon 14. — Gran sesión de patinaje para familia.

Correo

VARIOS LECTORES (Rio Santiago) — No hay estadísticas sobre el número de desocupados, aunque se puede afirmar que el número de los sin trabajo no llega a las enormes cifras que señalan en el último gráfico, según datos de la Secretaría de la Federación Gráfica Bonaerense, el paro forzoso se calcula en un tres por ciento.

Municipales

Pedido desestimado — Los vecinos de la calle Río Janeiro, entre Yerbai y Lezica, pidieron a la intendencia se realizara una inspección para comprobar los desechos que existen en dicha cuadra, donde el tránsito es completamente imposible. Se les hizo saber a los vecinos que hasta tanto no se arreglen las otras calles cercanas no es posible hacer el arreglo que piden.

EL MUNDO SPORTIVO

Asociación Argentina de Football

PARTIDOS A JUGARSE HOY

River Plate I v. San Isidro I — En la

dársena sur, a las 2.30 p. m., team de River

Plate I de Ambrosio. Chiappe, Cal-

herna, Peruzzi, García, Simmons, Berga-

ro, Roldán, Penney, Amey y Galeano.

Referé, H. Alfano.

Quilmes I v. F. C. Oeste — En Caballito,

a las 3 p. m., Quilmes: Pearson, Lloyd y

John Brown. Pearson, Russ, Gabbata-

Weiss, J. Brown, J. G. Brown, Jenn y E.

A. Brown.

F. C. Oeste: Realmondo, Pizzicaro y Gu-

tiérrez. Poran, Wood, Vignolo, Desan-

drés, Bafiez, Leal, Dufresne, Radí y René

Vergara.

Estudiantes v. Belgrano — En Palermo,

a las 2.45 de la tarde. Estudiantes: De la

Barrera, Lennie y Krieger, Wino, Ivan-

sevich, Vergalli, Susin, Ochandío, Max Su-

sán, Williams y Spinelli.

Belgrano: Hardie, Millward y Gallino.

Grant, Jaitin y Wood. Vignolo, Jacobs,

Bradbury, V. Hutton y García Goni.

Riachuelo v. Olivos — En Barracas, a

las 3 p. m., Riachuelo: Lenz, Florentino y

Pena, Filippi, Palazzo, Torres, Domínguez,

Onate, Pasquel, Castagnola y Severi.

Platense v. F. C. S. — En Núñez, a las

3 p. m., Platense: Pérez, Ansaldo y Ferrel-

lo. Colombo, Belluzza y Barco, Marín

Pena, Pérez, Senigaglia y Perico.

Comercio v. El Porteno — En Núñez,

a las 3 p. m., Comercio: Peña, Franceschi

Chaneado, Negri, Basurto, Bonnesch

Martín, Marozzi, Costas, Tula y Mariani

Federación Argentina de Football — E-

match de la Federación Rosarina con la

Federación Argentina tendrá lugar hoy

en Palermo.

Team "Rosarina" Acosta, Zenón Día

y Rotta, Johnston, Revilla, Molina, Gri-

phber, Sánchez, Harry Hayes, Giudí y

Vergara.

Los partidos de hoy

F. C. Oeste I v. Quilmes — Este en

cuentro de primera división se jugará e-

l Caballito.

El partido, caracará, desde todo pun-

to de vista, de interés, debido a la superio-

dad que ha de ejercer Quilmes sobre el

adversario; pero no sería de extrañar que

el encuentro resultara un empate, en tanto,

que el más fuerte es vencido.

Estudiantes v. Belgrano — He aquí un

partido algo difícil para poder indicar el

campeón. Estudiantes, en forma de ser un

equipo homogéneo, pero si irregular en su

performance. Así es como frente a Belgrano

se ha de encontrar el dominó, y ahí e-

nde debe hacer esfuerzos para acrean-

tor nuevos tantos a su haber, hasta ahora

demasiado poco. En cuanto a Belgrano, el

único que podemos adelantar sobre él es

que es un digno rival de los estudiantes

puesto que, en performance, están a igual

altura.

Comercio I v. Estudiantes Porteno —

Se jugará en Núñez, y Quilmes será el ven-

cedor. Es algo difícil decir el equipo

Estudiantes es un team poderoso y unifor-

me, serio rival de Comercio. Y en cues-

ta a este punto, es peligroso en sus per-

formance, por lo que no debe ser des-

preciado.

Consultas de 9 a. m. a 3 p. m.

PIDAN PROSPECTOS

MUEBLES - "LA VELOZ" - MUEBLES

SALON DE VENTA: 1229, SANTA FE — 1913. — Fábrica: 824, MENDO, 1224

García y Arias



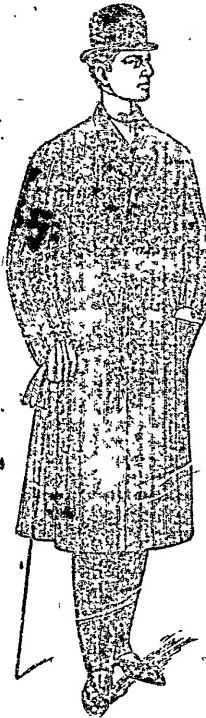
Paraplueros:
EN ESTA
CA-
NICA GARA
QUE
los talleres
propie-



No olviden: 1229, SANTA FE — 1913. — Fábrica: 824, MENDO, 1224

Gran Sastrería

CONFECCIONES



López y Cámara

596 - PERU - 600

Para la estación de Invierno

Un gran surtido en casimires para trajes sobre medida.

Últimas creaciones en fantasías para Sobretodos.

Surtido completo en Ropa Hecha para Hombres, Jóvenes y Niños.

Impermeables

Sombreros

Camisería

y Bonetería

La casa más surtida del sud de Buenos Aires

PERU esquina MEJICO

U. T. 1908, ADA.

MAQUINAS de ESCRIBIR

De OCASIÓN

Nuevas y usadas

CUALQUIER MARCA

Garantías por cinco años

Cuando Vd. necesite una buena máquina de escribir por poco dinero pida datos por carta a

ALBERTO MAYA, Arredondo 2469

Especial atención a los pedidos del interior.

ENSANCHE DE LA-CSA

AUX CHARPENTIERIS

FUNDADA EN 1888

Especialidad en Ropa de Trabajo

Modelos especiales para cada

oficio — Confección inmejorable,

toda costura doble

CATÁLOGOS Y MUESTRAS GRATIS — EXPEDICIONES EN PROVINCIAS Y EN TODA LA AMÉRICA DEL SUR

Louis Pot & Maynard

MÉJICO 1302 AL 1310

TELÉF. COOPERATIVA 1658, CENTRAL

Blusas - Guardapolvos - Impermeables

SASTRERIA, ROPE-

RIA, CAMISERIA, ::

SOMBRERERIA, CUE-

LLOS, CORBATAS,

:: CAMISETAS, ME-

DIAS, PAÑUELOS, ::

ETC., ETC. :: :: ::

PRECIO FIJO

La casa está abierta

de 7 a. m. a 7 de la tar-

de. Los días Lunes y

Sábado de 7 a. m. a

8 p. m.

Cerrada los Domingos.



Botica!

Esta palabra significa: "Enemigo" del presupuesto del pobre.

Y sin embargo es un gasto que no siempre se puede evitar.

Por lo mismo, es preciso tratar de reducirlo a su menor expresión; es fácil hacer esto, dirigiéndose a nuestra casa.

Nosotros comprendemos que no es necesario cobrar precios exorbitantes por ganar; por eso nos limitamos a una utilidad razonable y lo podemos hacer porque vendemos muchísimo y porque somos importadores.

Fijese Vd. en la calidad, pureza y frescura de lo que vendemos, pregunte nuestros precios y verá que benefició le reportará surtirse en nuestra casa.

Si no lo hace hoy hágalo mañana. No lo apuramos, porque sabemos que tarde o temprano será Vd. cliente de nuestra casa.

Farmacia Franco-Inglesa

581 - SARMIENTO - 587

BUENOS AIRES

BANCOS

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO — Oficina principal en Buenos Aires. — C. de Bartolomé Mitre y Reconquista 200. Sucursales urbanas: núm. 1, Callao, esquina Corrientes; núm. 2, Santa Fe, esquina Larrea; núm. 3, Bernardo de Irigoyen núm. 1883. Oficinas en Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe y Tucumán. Uruguay: Montevideo. Brasil: São Paulo y Santos. Chile: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Temuco y Valdivia. Perú: Lima, Arequipa, Callao y Trujillo. Bolivia: La Paz y Oruro. España: Madrid y Barcelona.

CASA CENTRAL DEBANKEN UBERSEERISCHE BANK BERLIN

Capital: 50.000.000 de marcos. PAGA ANUAL

Por depósitos en cuenta corriente oro: al interés. Idem papel hasta mín. 300.000 o/a. A plazo fijo hasta 3 meses: 2 1/2 o/a. Idem a plazo fijo de 3 meses: 4 o/a. Idem a plazo fijo de 6 meses: 4 1/2 o/a. Idem en Caja de Ahorros cuando se acabe el plazo de 60 días, hasta 10.000. C. Lingenfelder, gerente.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA — Casa Matriz: Reconquista 200 Buenos Aires. Capital suscrito: \$ 100.000.000. Capital pagado: \$ 20.000.000. Paga de Marzo 1913: \$ 2.012.430. Fondo de reserva y provisión: \$ 2.566.322.23. Primas a recibir sobre las acciones de \$ 4.180.556.

OPERACIONES DEL BANCO — Hace por cuenta propia y por comisión de terceros toda clase de operaciones bancarias. Además, puede aceptar representaciones de valores comerciales, consignaciones de mercancías, todo género de comisiones de carácter comercial y, en general, todo negocio lícito.

SUCURSALES — En el exterior: Barcelona, Bilbao, Cádiz, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, San Diego, Santiago, París, Río de Janeiro, São Paulo, Santos, San Sebastián, Valencia (con una agencia en Puerto "El Oro") y Vigo. En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Bragado, Bartolomé Bujio, Carlos Casaravalle, Concordia, Coronel Suárez, Dolores, Gualeguaychú, Guaymas, La Plata, Lomas de Zamora, Luján, Magdalena, Mendoza, Mercedes, Morón (San Luis), y de Julio, Pergamino, Pehuay, Posadas, Rivadavia, Rosario (con una oficina y una agencia), Salta, San Ildefonso, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santos del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

AGENCIAS EN LA CAPITAL — Núm. 1 Puercorredón 185. " 2 Almirante Brown 1422. " 3 Viedma 2000. " 4 Cabildo 2011. " 5 Santa Fe 1393. " 6 Corrientes 2200. " 7 Entre Ríos 785. " 8 Rivadavia 6902. " 9 Triunvirato 302. " 10 Bernardo de Irigoyen 1209. " 11 Caseros 2925. " 12 Caseros 1357. " 13 Bolívar 399. " 14 Belgrano 2944. " 15 Bernardo de Irigoyen 179. " 16 Reconquista y Santa Fe. Corresponsales directos en Europa, Asia, África, América del Norte y del Sur.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable; compra y venta de títulos y valores cotizables en plaza comercial. Cobranza de cupones, dividendos, de recibos valores y títulos en custodia. Descuentos y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos hasta nuevo aviso en las condiciones siguientes:

ABONA — MIL. En cuenta corriente: 1 o/a. A 30 días: 1 1/2. A 60 días: 2 1/2. A 90 días: 3 1/2. A 6 meses: 4 1/2. A 1 año: 5 1/2. A 2 años: 6 1/2. A 3 años: 7 1/2. A 4 años: 8 1/2. A 5 años: 9 1/2. Depósitos con libreta, desde \$ 10 cts. hasta 10.000. Después de 30 días: 4 o/a.

COBRA — MIL. En cuenta corriente: 5 o/a. Descuentos generales: convencional. Los señores accionistas tienen derecho de acuerdo con el artículo 22 de los Estatutos, de depositar sin comisión alguna sus acciones en las cajas del Banco. Buenos Aires, 10 de Julio de 1913. Jorge A. Mitchell — Elías D. Aramburi, gerentes.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA — Único corresponsal en la República del Tesoro Italiano y del Banco de Italia. — Casa central: Bartolomé Mitre 434 al 445.

SUCURSALES — En la capital: Núm. 1, calle Corrientes esquina Puercorredón; núm. 2, Montevideo 1212; 2089; número 3, Páez de Julio 212; núm. 4, Rivadavia núm. 1. Pichincha 212; núm. 5, Santa Fe 5491. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Guaymas, Uruguay, Victoria, Curruyao-Cuatiá, La Paz, Resistencia (Chaco).

AGENCIAS — Puerto Ingeniero White (Bahía Blanca). Ensenada (La Plata). Capital autorizado: \$ 20.000.000. Capital pagado: \$ 10.000.000. Fondo de reserva: \$ 309.184.61. Fondo de provisión: \$ 2.000.000.

SE ABONA — Por depósito en Cta. Cte. hasta \$ 100.000 oro 1 o/a anual. Por depósito en Cta. Cte. hasta \$ 200.000 mín. 1 o/a. Excediendo de esas sumas sin interés. A plazo fijo de 30 días 1 1/2 o/a. A plazo fijo de 60 días 2 1/2 o/a. A plazo fijo de 90 días 3 1/2 o/a. A plazo fijo de 180 días 4 o/a. A mayor plazo: convencional.

SE COBRA — Por adelantos en Cta. Cte. 5 o/a. El Banco expide cartas de crédito, ven de giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, como también emite giros y recibe remesas a cargo sobre todos los sucursales del Banco sobre los pueblos de Italia, Libia de las Islas Italianas del mar Egeo que tenga oficina postal. El Banco se encarga también, condicionalmente, de la ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, compra y venta de bienes raíces e hipotecas por cuenta de terceros y trata en general todas las operaciones bancarias. Buenos Aires, 12 de Febrero de 1913. J. Bernasconi — E. Belli, gerentes.

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES — Fundado el 6 de noviembre de 1905. Casa matriz: 445 — GARGALLO — 445. Dirección telegráfica "Galbank".

SUCURSALES: En la capital: Núm. 1 (Flores), calle Rivadavia 1025; núm. 2, San Juan 1101; núm. 3, Corrientes 3520; núm. 4, Entre Ríos 255; núm. 5, Belgrano 255; núm. 6, Ríos 255; núm. 7, Oca 1702; núm. 8, Rivadavia 3585-60, y núm. 9, Luján 550. En el interior (provincia de Buenos Aires): Avellaneda, Lomas de Zamora, Chacabuco, San Fernando y agencia en Luján (F. C. 8). En el exterior: Montevideo, calle Cerro 137.

AGENCIAS — En Bahía Blanca, Puerto Ingeniero White. Capital autorizado: \$ 20.000.000. Capital pagado: \$ 10.000.000. Fondo de reserva: \$ 309.184.61. Fondo de provisión: \$ 2.000.000.

SE ABONA — Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 100.000 oro, 1 o/a anual. Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 200.000 mín. 1 o/a anual. Excediendo de estas sumas, sin interés.

SE COBRA — Por adelanto en Cta. Cte. 5 o/a. El Banco expide cartas de crédito, ven de giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, como también emite giros y recibe remesas a cargo sobre todos los sucursales del Banco sobre los pueblos de Italia, Libia de las Islas Italianas del mar Egeo que tenga oficina postal.

BANCO "EL HOGAR ARGENTINO" — Sociedad de crédito real (Coop. Lda.). Fundado en 1899. Casa Matriz: AVENIDA DE MAYO 836. SUCURSALES — En Rosario de Santa Fe (General Mitre y Santa Fe); en Bahía Blanca (Chiclana y Lavalle); en Córdoba (San Jerónimo, 151 y 153).

RESTA DINERO — para la construcción de edificios y a bajo interés y largos plazos: 3 o/a.

LA ADQUISICION DE CASAS — sobre hipotecas de casas y campos mediante el pago de una reducida suma al contado y el resto en cuotas mensuales: 3 o/a.

Solicitudes prospectos explicativos a: Buenos Aires, 31 de Agosto de 1912. A. MELIAN, gerente.

TALLERES GRÁFICOS — "La Vanguardia" — REVISTA 338 - BARRIO ALBA

ACABEZAS — SARMIENTO 542 al 562 entre Florida y 5 de Mayo. PA. Artículos generales para hombres, jóvenes, niños, niñas y bebés. La casa más importante de la América del Sur. La casa que confecciona mejor y más barato en todo el mundo. La que más liberalmente concede créditos. No cobra comisión, interés, ni recargo alguno.

COCHEROS, VELAS — Coche Coronay, Coche doble Ancla (De la Fábrica Real de Gonda). Exijan esa dos marcas. Son las mejores.

COGARROS "SANTA CLARA" — D.10 CIVE

MUEBLES — DEL PRODUCTOR AL CONSUMIDOR. NADA SE INTERMEDIA. 7 PIEZAS \$ 170 (Matrimonio) 7 PIEZAS, NOGAL y ROBLE (Matrimonio) \$ 200. NO OLVIDEIS, COMPASEROS QUE ES LA CASA QUE VENDE MAS BARATO.

TERZA HERMANOS — Fábricas: ROJAS 749 (Caballito) 3043-RIVADAVIA-3043. Coop. Telef. 999, Oeste. Cooperativa Telefónica 220, Norte.

LIBROS — para todos los oficios e industrias. Pidan lista de precio, adjuntando estampillas para el envío, a Félix Petti, Belgrano 3042.

Dagnino Hno. 633-ENTRE RIOS-633. Sucursal: SANTA FE 3013 - Es. Al. Se hace un descuento de un 10 por ciento a los suscriptores de LA VANGUARDIA que presenten el último recibo.

IMPRENTA — Lotito y Barberis 1383-Balcarce-1383. TEL. COOPERATIVA 2299, Central.

LIBRERIA DE LA VANGUARDIA — NUEVOS LIBROS

El Catálogo de nuestra Librería ha sido aumentado con las siguientes obras. Que dan avisados los estudiosos: J. BERTAUT — Vida anecdótica y pintoresca de grandes escritores: Voltaire \$ 1.20. Lord Byron \$ 1.20. Tolstoy \$ 1.20. EDGARDO POE — Cuentos fantásticos \$ 1.00. TURGAN — La aviación (tela) \$ 2.40. MORATIN — Derrota de los pedantes \$ 1.30. ELSLANDER — La Escuela Nueva \$ 1.00. MAYER — República Francesa y vaticano o la política religiosa en Francia \$ 1.00. F. FERRER — La Escuela Moderna \$ 1.00. NAQUET — Hacia la unión libre \$ 1.00. DON DE BUEN — Nociones de geografía física (tela) \$ 1.00.



TRABAJADORES, PROFESIONALES etc. — Ropa adecuada a cada gremio. "Los Obreros" — "Nuestra ropa no se descose" (Marcas registradas). ENVIOS a cualquier punto de la República.

CASA ROVEDA — Juan y Federico Roveda — DEFENSA 818 - Buenos Aires — ROPA PARA OBREROS

NUESTRAS SOLIDAS CONECCIONES de INVIERNO — Sobretodos desde \$ 25 a \$ 55. Trajes " 24 " 48. Impermeables " 25 " 70. Sacos de abrigo " 14 " 29. Ponchos de paño " 35 " 85. Mántas " 6 " 40. Sacos de cuero " 40. Sobretodos de cuero " 50. Ponchos impermeables " 60. PIDAN CATALOGO GRATIS

Evita Fumar Mal Roscos — El que exige el verdadero anillo de. FAMOSO AVANTI LEITMO. BRONCERIA

Libros — para todos los oficios e industrias. Pidan lista de precio, adjuntando estampillas para el envío, a Félix Petti, Belgrano 3042. **Cigarrillos** — 33 a 10 centavos. Con premios. **SOCIALES** — de 20 cent. a 10 cent. Marcas libres no pertenecen al Trust.

EL MEJOR REGALO PARA SU SEÑORA ES UNA PLANCHA ELECTRICA — "Ca. ALEMANA TRANSATLANTICA DE ELECTRICIDAD. ASOCIACION OBRERA DE SOCORROS MUTUOS. Calle Alberti 668 - Buenos Aires. Sección Banfield y Talleres - Cavour 325. Talleres. En esta sociedad, constituida y administrada por trabajadores, se hacen las mejores planchas eléctricas desde \$ 10 hasta \$ 400.